Dosarul nr. 2c-864/22 /2-22054961-12-2c-19042022/

H O T Ă R Î R E
În numele Legii
/dispozitiv/

16 iunie 2026 mun. Chişinău

Judecătoria Chișinău, sediul Centru
Președintele ședinței, judecătorul Angela Ciubotaru
Grefier Ionela Braga
Cu participarea:
Avocatului Denis Tostonovschi

examinând în ședință publică, cauza civilă la acțiunea depusă de SRL ”TEMPOTRANS EXPRESS” împotriva ”LUDWIG PFEIFFER HOCH-UND TIEFBAU CMBH & CO KG și SRL ”LUDWIG PFEIFFER” cu privire la încasarea datoriei, penalității și compensarea cheltuielilor judiciare

---

În conformitate cu prevederile art. art. 236 CPC, judecătorul

H O T Ă R Ă Ş T E :

Admite parțial acțiunea înaintată.

Încasează din contul SRL ”LUDWIG PFEIFFER” în contul SRL ”TEMPOTRANS EXPRESS” suma de 7514,02 (șapte mii cinci sute paisprezece,02) lei cu titlu de datorie contractuală, suma de 270 (două sute șaptezeci) lei taxa de stat, suma de 342 (trei sute patruzeci și doi) lei cheltuieli de asistență juridică și suma de 5 520 (cinci mii cinci sute douăzeci) lei cheltuieli de traducere.

În rest, acțiunea se respinge ca fiind neîntemeiată.

Hotărîrea cu drept de apel la Curtea de Apel Centru, în termen de 30 zile de la pronunțarea dispozitivului hotărîrii, prin intermediul Judecătoriei Chişinău (sediul Centru).

Președintele ședinței

Judecătorul /semnătura/ Angela CIUBOTARU

Copia veridică